

Кои сме ние?

Ние сме синдикат, който се грижи правата на работниците да са добре защитени. Ние представляваме интересите на работниците, заети в земеделието. Работим заедно с активисти и неправителствени организации от този сектор. Ние искаме да попречим на експлоатацията над селскостопанските работници и да наложим техните права. Ще направим това пред съда, когато е необходимо, или пред държавните институции, **когато ти поискаш това.**

**Ние консултираме безплатно и анонимно!
Ако станеш член на австрийските синдикати, ще те представляваме и пред съда.**

**Информирай се! Организирай се заедно с твоите колеги от работата!
Основете работнически съвет или работническа среща!**

PRO-GE
DIE PRODUKTIONSGEWERKSCHAFT

www.proge.at

 www.facebook.com/sezonieri



◀ Тук може да сканирате QR-кода с телефона си и чрез него да видите нашите информационни видеа във връзка с ВАШИТЕ ПРАВА на пет различни езика.

vimeo.com/sezonieri

BG

BGLD 2020

PRO-GE
DIE PRODUKTIONSGEWERKSCHAFT

Fotos: Lisbeth Kováčik

**Какво трябва да знаеш,
ако работиш като
помощник берач/ка
на реколта с временна
заетост в Австрия?**

Твоите права са наша цел!

www.sezonieri.at

Какво непременно трябва да знаеш ...

... ако работиш като помощник берач/ка на реколта с временна заетост в Австрия?

Моето заплащане?

Минималното заплащане в Бургенланд (Burgenland) за този бранш е 7,95 евро бруто на час /от тази сума се събират удържки/

Това са 6,63 евро нето на час (това е сумата след удържките и данъците)

- Минималното заплащане на седмица е 265,07 евро нето
- Минималното заплащане на месец е 1.147,76 евро нето (това е без да са включени извънредните часове)

Заплатата трябва да бъде изплащана всеки месец и ти трябва да получиш фиш за изработеното за всеки месец.

Всички работни часове (независимо от вида работа) трябва да ти бъдат изплатени!

За кои часове шефът ми не ми дължи заплащане?

- Паузите (най-малко 30 минути на ден) и
- Пътят от квартирата до работата и обратно.

Извънреден труд?

Това са часовете, които изработваш над 40те часа/ пълен работен ден/ на седмица. За **извънредния труд** (Überstunden) се заплаща с 50 % увеличение над основното възнаграждение.

Двойно заплащане се дължи при:

- Извънреден труд през нощта (между 19:00 и 05:00 часа)
- Извънредните часове, изработени през неделите и празничните дни

Записвай твоите изработени часове, за да може при незаплатени такива, те да бъдат изискани и заплатени!

Отпуска?

Отпуската също трябва да ти бъде изплатена (около половин ден седмично, от времето , през което си работил/а.).

Работно време?

- Най-много 12 часа на ден
- Най-много 60 часа на седмица
- В тези часове се включват всички извънредни часове

Ако работиш повече, работодателят ти нарушава закона!

Забранено е ...

- Работа в неделя. Изключение:
- Ако в противен случай реколтата ще се развали
- Да се работи повече от 12 часа на ден
- Да се работи повече от 60 часа на седмица

Такава работа винаги може да бъде отказана! На това основание не можеш да бъдеш уволнен и работодателят ти не може едностранно да прекрати договора ти.

Квартира, която получаваш от твоя шеф?

Може да плащаш най-много 1,31 евро на ден, или 39,24 евро на месец (с включен ток и други консумативи).

Какво трябва да има задължително в квартирата, предоставена от твоя шеф?

- Тя трябва да може да се заключва
- В нея да има заключващ се шкаф
- Прозорец
- Питейна вода
- Възможност за миене с чиста, течаща вода
- Светлина, която всеки поотделно може да включва и изключва
- Възможност за готвене и претопляне на храна
- Хладилник
- Възможност за сушене на мокрите дрехи

Предоставяне на храна

Когато е **предоставена безплатна храна** (закуска, обяд и вечеря, както и две допълнителни закуски и на-

питки), може да бъде удържано 6,54 евро общо на ден за квартира и храна (196,20 евро на месец).

Работни материали

Ръкавици, инструменти и други, трябва да получиш безплатно. За тях не се удържат пари от заплатата.

Кой ще ти помогне? Ние сме тук за теб, анонимно и за всички твои въпроси!

Обади ни се или ни пиши имейл. Нашите контакти са:

Емейл адрес: sezonieri@proge.at

Deutsch: Markus Melichar
0043 2682 770 53

Bosanski/Hrvatski/Srpski:
Birgit Hohlbrugger
0043 664 61 45 812

Български:
Julien Jeleu/Milena Paneva
0043 664 61 45 063

Magyar nyelven: Márta Pinkert
0043 2682 770 66

Romana: Radu Plamaddeal
0043 664 288 5489

український: Kateryna Soltani
0043 677 63004411

www.sezonieri.at